



L'AJUNTAMENT

FULL
INFORMATIU
MUNICIPAL

2

L'estiu al parc fluvial del Besòs

Recomanacions per gaudir del parc durant els mesos estius.



3

Semàfors més segurs

Comença la instal·lació d'un sistema semafòric més segur per als vianants.

El encuentro tuvo lugar el día 9 en el Palau de la Generalitat

La línea 9, los Mossos y la zona Sur, temas centrales de la primera reunión del alcalde Bartomeu Muñoz y el president Jordi Pujol

El alcalde elogió del president su conocimiento de Santa Coloma

El pasado martes 9 de julio tuvo lugar en el Palau de la Generalitat el primer encuentro oficial entre el presidente, Jordi Pujol, y el alcalde de Santa Coloma, Bartomeu Muñoz, desde que éste tomará posesión de su cargo el pasado 10 de junio. La entrevista, que se realizó a petición de la primera autoridad municipal, tenía dos

objetivos, que se cumplieron. En primer lugar, Bartomeu Muñoz, expresó su respeto y deseo de colaboración como nuevo alcalde de Santa Coloma al presidente de Catalunya y, asimismo, conversó con el presidente sobre el estado de temas de interés para la ciudad en los que interviene de forma directa la Generalitat.

Las obras a punto de comenzar de la futura nueva línea 9 de metro, la próxima llegada a la ciudad de los Mossos d'Esquadra, la construcción del nuevo edificio de juzgados y el envejecimiento del parque de viviendas, sobre todo en la zona Sur, que precisa urgentes actuaciones de reforma, y para las que el alcalde solicitó ayuda presupuestaria de la Generalitat, centraron el encuentro. Tras él, Bartomeu Muñoz resaltó la cordialidad de la entrevista y elogió el conocimiento que tiene el presidente Pujol de los problemas y necesidades de Santa Coloma de Gramenet.

La primera entrevista entre el presidente de Catalunya y el alcalde colomense sirvió también para que este último expusiera su posición respecto a temas de interés de política general que afectan al municipio, como es, según el alcalde, la necesidad de discutir la validez del actual Plan General Metropolitano. El PGM es un documento oficial que determina desde hace años las calificaciones urbanísticas del suelo en el ámbito metropolitano de Barcelona y que para ciudades como Santa Coloma de Gramenet está suponiendo, según Muñoz, una gran limitación a la hora de afrontar planes de reforma urbanística que son necesarios para mejorar la calidad de vida y de servicios de la población. Y puso como ejemplo la necesidad que tiene el Ayuntamiento de construir nuevas viviendas para jóvenes en diferentes puntos del término y que no puede llevarlo a cabo porque el PGM impide la edificación en solares que son idóneos para ello.



La entrevista tuvo lugar en el despacho oficial del president de la Generalitat.

El alcalde valoró como muy positiva la inversión que va a hacer la Generalitat en Santa Coloma creando en nuestra ciudad varias paradas de la nueva línea 9 de metro, que favorecerán la comunicación interna en el municipio, y expuso la posición del Ayuntamiento respecto a la ubicación de la estación en el barrio de Santa Rosa, que defendió se cree en la actual isla de viviendas ubicada en la calle Valentín Escalas, para que la obra contribuya a llevar a cabo la reforma de mejora urbanística que precisa la zona Sur. El alcalde trasladó también al presidente su satisfacción por la próxima construcción de una comisaría de mossos d'esquadra en Santa Coloma. Inicialmente está prevista la llegada de 160 efectivos

de este cuerpo de seguridad para el mes de noviembre de 2003, pero el alcalde señaló que sería un beneficio para la ciudad que pudiera avanzarse la prestación de este servicio y que el municipio prestará todas las facilidades a la Generalitat para que así sea. Ambas autoridades acordaron repetir el encuentro siempre que los temas de la ciudad lo precisaran. El alcalde destacó de la entrevista con Jordi Pujol su conocimiento de la realidad urbanística y presupuestaria de Santa Coloma y expresó su confianza en que también será sensible a las peticiones que se presenten a la Generalitat para afrontar los grandes proyectos de mejora que tiene previstos el Ayuntamiento.

Fiestas en el barrio de Fondo Alto

Este fin de semana se celebrarán las fiestas de Fondo Alto. Todas las actividades tendrán lugar en la calle Pirineus. El programa se inicia esta tarde (19 h.) con un pasacalle a cargo del grupo Arrels de Barri. El pregón (19.30 h.), a cargo del cap de servei de Participació Ciutadana, Cristòbal González, una cena (21.30 h.), un baile (23 h.) y la actuació del grupo de sevillanas del Casal Pirineus (0 h.) completan la jornada. El sábado habrá una *ginkana* infantil (11 h.), una fiesta de la espuma (13 h.), una chocolatada (18 h.) y otro baile (23 h.). El domingo, los vecinos podrán degustar una paella (14 h.) y ver la actuación de los grupos de *country* y de baile infantil y juvenil del Centre Cívic del Fondo (19 h.).

El parc fluvial del Besòs estrena horari d'estiu

Des del 21 de juny i fins al dia 21 de setembre, el parc fluvial del Besòs funcionarà en l'horari d'estiu, de 10 del matí a 9 del vespre. Per gaudir de totes les possibilitats que ofereix la instal·lació, cal que sempre tingueu presents aquestes recomanacions:

—**Respecteu els avisos dels panells electrònics.**

• No hi entreu quan estigui TANCAT.

• Si s'activa el sistema d'avis acústic i lluminós abandoneu el parc tranquil·lament, ja que es tracta d'una situació de prealerta. —**La vostra mascota, al parc Fluvial**

• Porteu els gossos sempre lligats i no deixeu que embrutin el parc.

• Recordeu que haureu de recollir les seves deposicions i dipositar-



les en una paperera a la rampa de sortida del parc.

Esport i lleure

- Si sou ciclistes, utilitzeu el carril bici amb precaució.
- Si sou vianants, no envaïu el carril bici, ja que podríeu provocar un accident.

Control biològic dels mosquits

L'Ajuntament, en col·laboració amb la Universitat de Barcelona i

el Centre de Control de Mosquits, dependent de la Diputació de Barcelona, continua realitzant les tasques de control dels mosquits del parc, amb el tractament biològic de les larves.

La recuperació ambiental del parc fluvial és una evidència: aus, amfibis i fins i tot, en algunes èpoques, peixos.

D'altra banda, continuen els treballs de desmantellament de les torres d'alta tensió.

Horarios y precios de la piscina del Complex Esportiu de Can Zam



La piscina del Complex Esportiu de Can Zam está abierta al público y a pleno rendimiento desde el pasado 22 de junio. Estos son los precios y horarios que regirán durante todo el verano.

Horario. Hasta el 1 de septiembre, de lunes a viernes, de 11 a 19 h. Sábados, domingos y festivos, de 10 a 19 h.

Precios de las entradas. Laborables: adultos, 2,88 €; niños, jubi-

lados y discapacitados, 2,13 €. Sábados, domingos y festivos: adultos, 3,22 €; niños, jubilados y discapacitados, 2,60 €

Espacios exteriores. Los usuarios pueden disfrutar de la piscina descubierta —los niños más pequeños pueden divertirse en la piscina de chapoteo—, el tobogán acuático, la zona ajardinada, la terraza, el bar y disponer gratuitamente de las hamacas.

SABER

Els aliments a l'estiu: mesures que cal tenir en compte

Amb l'arribada de la calor, molts aliments tenen més perill de contaminació. Per això, convé que extremeu les mesures sanitàries a l'hora de preparar-los i de conservar-los.

Maioneses i salses fetes a base d'ou

Si les feu a casa, és molt important que:

- Utilitzeu ous nets i sencers. Poseu-hi llimona o un raig de vinagre.
- Feu les salses a l'últim moment i conserveu-les al frigorífic
- No l'afegiu als plats fins al moment de consumir-los. Els plats preparats que continguin maionesa han de consumir-se el mateix dia.
- No guardeu la maionesa sobrant.

Gelats i orxates

- En el punt de venda, el gelats s'han de mantenir a una temperatura que no sigui superior als - 18°C.
- Les galetes que acompanyen els gelats han d'estar protegides de l'exterior.
- Els estris per servir-los s'han de conservar nets en un recipient amb una solució d'àcid cítric o tartàric.
- L'orxata ha de mantenir-se a una temperatura entre 0 i 2°C. Tot i així, la seva durada és de dos dies com a màxim.

Amanides i fruites

- Renteu les verdures i les hortalisses en una solució d'aigua potable amb quatre gotes de lleixiu per litre d'aigua, durant 30 minuts. A continuació renteu-les amb força aigua corrent. Fixeu-vos que el lleixiu sigui apte per a ús alimentari.
- Abans de menjar-vos la fruita, renteu-la sempre amb aigua abundant.

Aliments en general

- Els aliments han d'estar protegits del sol i de la calor. Guardeu-los a la nevera, fins i tot els que ja estiguin cuinats.
- Un cop obert un producte envasat, consumiu-lo com més aviat millor.
- Rebutgeu tots aquells productes fets amb nata, trufa o crema que no estiguin conservats en vitrines frigorífiques.
- La carn picada té més perill de contaminació que els talls sencers, demaneu que us la piquin davant vostre i així reduïreu aquest risc.

Comienza la instalación de semáforos con contador de segundos para los peatones

El objetivo es mejorar al máximo la seguridad de los viandantes

Dentro del programa de investigación para favorecer la seguridad de los peatones, que inició el Ayuntamiento de Santa Coloma de Gramenet hace dos años, el pasado 9 de julio se puso en marcha un nuevo semáforo en la plaza de la Vila, en el cruce del paseo de Llorenç Serra con la calle de Sant Carles, que dispone de un contador de segundos que va indicando en cada momento el tiempo de *verde* disponible para cruzar el citado paso de peatones. Cuando el contador llega a cero, el semáforo, lógicamente, se pone rojo.

Esta información es especialmente útil para los usuarios con dificultades de movilidad que no pueden superar los 0,6 metros por segundo.

Como se recordará, hace dos años se instaló, en los pasos de peatones más largos de la ciudad, un sistema de información con dos intermitencias de verde para alertar del tiempo disponi-



ble para cruzar.

El nuevo sistema semafórico contiene los aspectos positivos del anterior e incorpora además el contador de segundos decreciente.

Por lo tanto, con la puesta en marcha de este semáforo, se lo-

gra informar mejor al peatón y, lo que es más importante, darle una mayor seguridad.

Este semáforo comporta además un ahorro energético muy importante ya que con la tecnología de *leds* se ahorra más de un 75% del consumo eléctrico.

Ludoètnia als jardins del Museu Torre Balldovina

Dins del Programa d'activitats d'estiu es fan diferents activitats educatives complementàries als casals infantils d'estiu. Una d'elles és la ludoètnia que està instal·lada des del dia 10 fins avui, 12 de juliol, de 10 a 13 hores, als jardins del Museu Torre Balldovina. Es tracta d'un projecte que recull jocs de cultures, creat per la Direcció General d'Acció Cívica del Departament de Benestar Social de la Generalitat de Catalunya, en conveni amb SOS Racisme.

La ludoètnia és una ludoteca ambulant pensada per als infants a partir dels 8 anys, amb jocs i joguines d'arreu del món i 18 plafons informatius sobre l'origen, simbolisme, normes, etc., d'alguns dels jocs.

Amb aquesta proposta es pretén donar suport als educadors de lleure en la seva tasca de prevenció d'actituds d'intolerància cap a d'altres cultures i, alhora, ajuda a fer una reflexió sobre la diversitat cultural que ens envolta.

L'AJUNTAMENT

I
N
F
O
R
M
A

3

Es juga aquest cap de setmana el XIII Trofeu de Futbol Sala Ciutat de Santa Coloma

Els dies 13 i 14 de juliol tindrà lloc al Complex Esportiu de la Torribera el XIII Trofeu de Futbol Sala Ciutat de Santa Coloma, que organitza, com sempre en acabar la temporada, el FS Ràpid. Aquest any hi competiran els equips FS Canet, FS Vilassar, EFS Sagarra i, lògicament, l'amfitrió. Tots són de categoria juvenil, cadet, infantil, aleví i benjamí. Els partits començaran dissabte a les 10 del matí i continuaran fins a les 21 h. La competició es reprendrà el diumenge, també a les 10 h. A les sis de la tarda hi haurà un ball i després es lliuraran els trofeus als guanyadors. Un dels guardons més interessants és l'anomenat Trofeu Cívica, que reconeix l'esportivitat. Amb aquest torneig, el FS Ràpid tanca una temporada que ha estat plena d'èxits esportius.

El plazo de preinscripciones en la UNED, abierto hasta el 31 de julio

Desde el 17 de junio y hasta el 31 de julio, la Universidad Nacional de Educación a Distancia (UNED) tiene abierto su período de preinscripción. Las personas interesadas han de dirigirse al Recinte Torribera (edificio La Torre, Prat de la Riba, 171), de lunes a viernes, de 9 a 14 horas, y los miércoles, de 17 a 20 h. (el día 31 de julio, de 9 a 14 h.).

BREUS

■ Donació de sang

Les persones que vulguin fer una donació de sang poden anar a la unitat mòbil del Centre de Transfusió i Banc de Teixits del Servei Català de la Salut avui divendres, de 17 a 19.45 h, i demà dissabte dia 13, de 10 a 13.45 h, al CAP Fondo (carrer de Mossèn Jacint Verdaguer, 118).

■ Cinema a la Fresca

Dins de la programació Cinema a la Fresca, avui divendres, 12 de juliol (22 hores) es projecta la pel·lícula, interpretada per Juliette Binoche, *Chocolat*, al pati del Centre de Recursos per a Joves Mas Fonollar (carrer de Sant Jeroni, 1-3).

■ Música y cine en el parque Europa

Dentro del proyecto de ocio juvenil "Baremoto-Luna", que se lleva a cabo en el parque Europa, el sábado 13 (22 h.) tendrá lugar la actuación de *dj Kinky* y el domingo, día 14 (22 h.), se proyectará la película *Karate a muerte en Bangkok*, interpretada por Bruce Lee. El filme forma parte del ciclo de cine de artes marciales.

■ Inscripciones al Centre Esportiu del Raval

El Centre Esportiu del Raval ha obert el període d'inscripció. Les persones interessades a abonar-se a la nova instal·lació aquàtica i de condicionament físic podran formalitzar la inscripció durant el juliol (de dilluns a divendres, de 10.30 a 13.30 i de 17.30 a 20.30 h) a l'estand informatiu que hi ha a la plaça pública de Can Peixauet. Al llarg dels caps de setmana, i en el mateix horari informatiu, aquest estand estarà situat a la plaça de la Vila (13 i 27 de juliol) i a la plaça de Catalunya (20 de juliol). La nova instal·lació tindrà dues piscines cobertes entre altres serveis.

QUÈ FEM? / ON ANEM?



Festa intercultural

Aquest dissabte, **13 de juliol**, tindrà lloc la 2a Festa Intercultural de Santa Coloma de Gramenet. A les 17 h, hi haurà te i cafè solidari; a les 18 h, una xerrada sobre el tema "El conflicte a Palestina"; a les 20 h, balls i cançons berbers amb El Ksiba (Marroc); i a les 22.30 h, música xilena amb l'orquestra La Sonora Palacios Jr. L'entrada és lliure.

Lloc: Centre de Recursos per a Joves Mas Fonollar, carrer de Sant Jeroni, 1-3.

Entitats organitzadores: SAH-BI-Joves Solidaris, Amics i Amigues de Diabugu Batapha i La Xarxa.

Hi col·laboren: ASOPXI, Ateneu Popular, Casal d'Amistat amb Cuba, ACAPS, Aigua per al Sahel, CE Puigcastellar, Centre d'Acolliment, Entrepobles i Ajuntament.

Monitores

La associació Esport i Salut necessita monitores para activitats com gimnasia, educació física de base, iniciació deportiva (fútbol sala, baloncesto) y aerobí para el próximo curso. Las personas interesadas pueden presentar el curriculum en las oficinas de la entidad.

Lugar: Mn. Jacint Verdaguer, 22-24 (pabellón Nou), de lunes a viernes, de 9 a 14 h.

Teléfono: 93 386 76 08.

Sopar de benvinguda

El **20 de juliol** (21 h) tindrà lloc un sopar organitzat per l'Associació Catalana d'Amics del Poble Sahrauí per reivindicar el referèndum d'autodeterminació del Sàhara Occidental. Aquest sopar servirà també per rebre els nens i les nenes saharians que vénen de colò-

nia a la nostra ciutat.

Preu: adults, 10 €; infants, 5 €.

Teléfono: 93 391 68 88.

Lloc: pati de l'Escola de Música.

Baile

La Casa Regional Extremeña ha programado para el **13 de julio** (20 h.) un baile de fin de temporada y una degustación de tacos de jamón.

Lugar: Sant Ignasi, 34.

Medicina tibetana

El doctor Tsering Tashi pronunciará una conferencia sobre medicina tibetana el **día 18** (19 h.). Se trata de un terapeuta indio de gran prestigio, que intenta difundir esta antigua cultura con poderosos efectos en enfermedades crónicas.

Lugar: Museu Torre Balldovina.

Organiza: Asociación Cultural Dolkar.

Farmàcies

•Divendres, 12

Av. de Catalunya, 33 / Av. de la Generalitat, 131

•Dissabte, 13

Wagner, 7 / Rbla. de Sant Sebastià, 24

•Diumenge, 14

Plaça de la Vila, 3 / Av. de la Generalitat, 76

•Dilluns, 15

Milà i Fontanals, 27 / Av. de Francesc Macià, 29

•Dimarts, 16

Milà i Fontanals, 79 / Cultura, 39

•Dimecres, 17

Còrdova, 47 / Perú, 28

•Dijous, 18

Av. de la Generalitat, 226 / Anselm de Riu, 24

•Aquestes tres farmàcies obren cada dia, de 9 a 22 h: rambla de Sant Sebastià, 24; Sant Carles, 42, i Milà i Fontanals, 27.

Edicte

El Ple de l'Ajuntament, en la sessió del dia 25 de juny de 2002, va acordar incoar un expedient per a la inclusió al Registre Municipal de Solars i d'Altres Immobles d'Edificació Forçosa de la finca situada a l'avinguda de Catalunya, 70, d'aquesta ciutat.

L'esmentat expedient s'exposa al públic durant un termini de vint dies, comptats des de l'endemà de la publicació d'aquest edicte al Butlletí Oficial de la Província, per tal que les persones interessades puguin presentar les al·legacions que estimin convenients. Si en aquest termini no es presenta cap al·legació, l'acord d'aprovació inicial esdevindrà definitiu.

Nous telèfons
a l'Ajuntament de Santa Coloma de Gramenet

93 462 40 00
Centralleta
93 462 40 40
Oficina d'Informació i Atenció Ciutadana (OIAIC)



**TELÉFONO DE
RECOGIDA DE
MUEBLES
93 385 73 12**

Bases de los VIII Juegos Florales de Santa Coloma

Entidad organizadora: PASC, SA.

Colaboran: ACOLITE, AYUNTAMIENTO y AMIGOS DE ANTONIO MACHADO.

Bases

La empresa PASC,SA convoca, por octavo año consecutivo, a todas las personas amantes de la poesía a participar en los JUEGOS FLORALES DE SANTA COLOMA 2002.

1. Las obras que se presenten deberán ser inéditas y escritas en verso; de tema y composición libres y con una extensión máxima de 150 versos, en uno o varios poemas.

2. Las obras deberán enviarse a las oficinas centrales de PASC,SA, a la calle de América, 23, de Santa Coloma de Gramenet (CP.08921), mecanografiadas a doble espacio y a una sola cara.

3. El autor/a deberá indicar, en folio adjunto, su nombre, apellidos, dirección y teléfono.

• Se admitirá un solo trabajo por persona. Y no se aceptarán poemas de autores/as ganadores/as del primer premio de anteriores ediciones de este certamen.

• Los poemas ganadores quedarán en propiedad de la empresa patrocinadora, que se reserva el derecho de publicarlos.

4. El plazo de presentación de originales finaliza el día 11 de octubre de 2002.

5. Los originales no premiados estarán a disposición de las personas concursantes que deseen recuperarlos, en las oficinas de PASC,SA, hasta el día 31 de enero de 2003.

PREMIOS

Se otorgarán los siguientes:

UN PRIMER PREMIO, al mejor poema o poemario, dotado con la cantidad de 600 Euros.

DOS ACCESITS, dotados cada uno de ellos con la cantidad de 300 euros.

UN PREMIO ESPECIAL, al mejor poema o poemario de autor/a con residencia en la ciudad de Santa Coloma de Gramenet, consistente en la publicación de la obra dentro de la colección L'Inèdit, que edita ACOLITE. Todas las obras incluidas en este apartado optarán también a las otras modalidades.

JURADO

El jurado de los JUEGOS FLORALES podrá modificar la distribución de los premios o declararlos desiertos, en función de la calidad de los poemas presentados, y está cualificado para resolver cualquier problema que no contemplen estas bases.

VEREDICTO

El veredicto del Jurado y la entrega de los premios tendrán lugar el domingo 15 de diciembre, a las 12 horas, en el Teatro Municipal Josep Maria de Sagarra, situado en la calle presidente Lluís Companys, 27, de Santa Coloma de Gramenet.

Los VIII JUEGOS FLORALES DE SANTA COLOMA 2002, premios PASC,SA octava edición, cuentan con la colaboración del Ayuntamiento de Santa Coloma de Gramenet, el colectivo Amigos de Antonio Machado y la Asociación Colomense de Literatura (ACOLITE).

Más información, en Internet, en la página web de pascsa.com

La participación en esta convocatoria implica la aceptación total de las bases.

L'AJUNTAMENT INFORMA

Publicació setmanal
Edita: Ajuntament de Santa Coloma de Gramenet
Realitza i imprimeix: Servei de Premsa i Comunicació
<http://www.grame.net>
Adreça electrònica: morilloga@gramenet.diba.es
Adreça: plaça de la Vila, 1
Tel. i fax: 93 462 40 13
Correcció en català: L'Heura DL B-38.194/91
Paper ecològic 100%